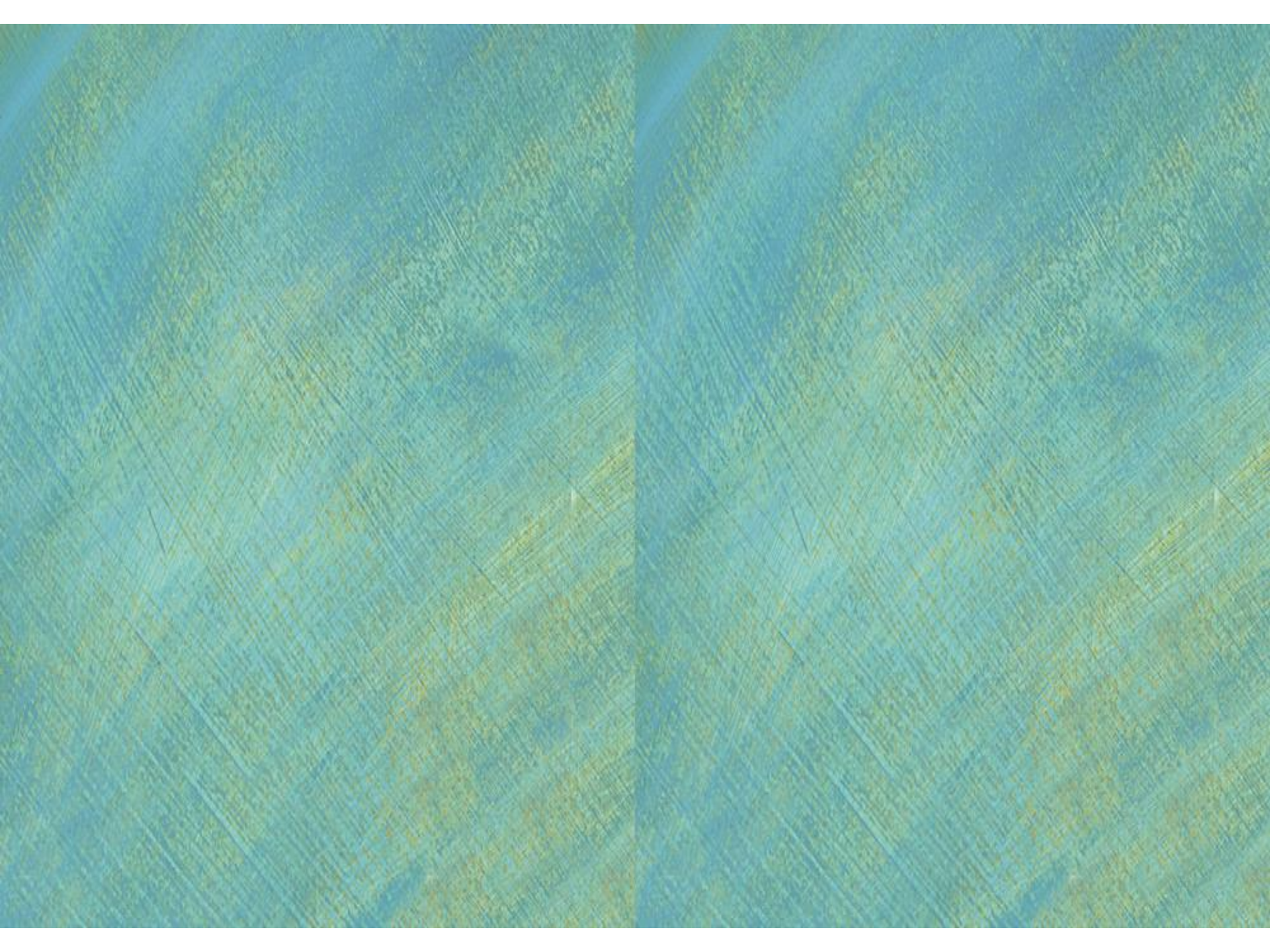




# 色彩的翅膀

故事：〔法〕米歇尔·皮克马尔  
文/图：〔法〕艾瑞克·巴图  
翻译：袁筱一



图书在版编目(CIP)数据  
色彩的翅膀 / (法) 米歇尔·皮克马尔著, (法) 艾瑞克·巴图  
——北京: 北京联合出版公司, 2012.10  
ISBN 978-7-5502-0349-5

I. ①色—②皮—③巴—④前—⑤图. ①儿童文学—图画  
故事—法国—现代—②1565.85

中国版本图书馆CIP数据核字(2011)第192240号  
北京市版权局著作权合同登记号: 图字01-2011-6484号

**Ficheur de couleurs**

Author(s): Michel Piquemal, illustrated by Eric Battut  
© DIDIER JEUNESSE, 1997  
Simplified Chinese translation copyright © 2012 by Beijing United Publishing Co., Ltd.  
All rights reserved.  
本简体中文版 © 2012 由台湾麦克股份有限公司授权出版发行

**色彩的翅膀**

(启发精选世界优秀畅销绘本)

作者: 故事 / (法) 米歇尔·皮克马尔  
文·图 / (法) 艾瑞克·巴图  
选编策划: 北京启发文化图书有限责任公司  
台湾麦克股份有限公司  
编辑顾问: 陈惠慈 译文顾问: 王 林  
责任编辑: 李 征 柳 菲  
美术编辑: 胡 戈

北京联合出版公司出版  
(北京市朝阳区安华西里一区13号楼2层 100011)  
北京德通印刷股份有限公司印刷 新华书店经销  
字数1.0千字 635毫米×965毫米 1/8 印张4  
2012年2月第1版 2012年2月第1次印刷  
ISBN 978-7-5502-0349-5  
定价: 31.00元

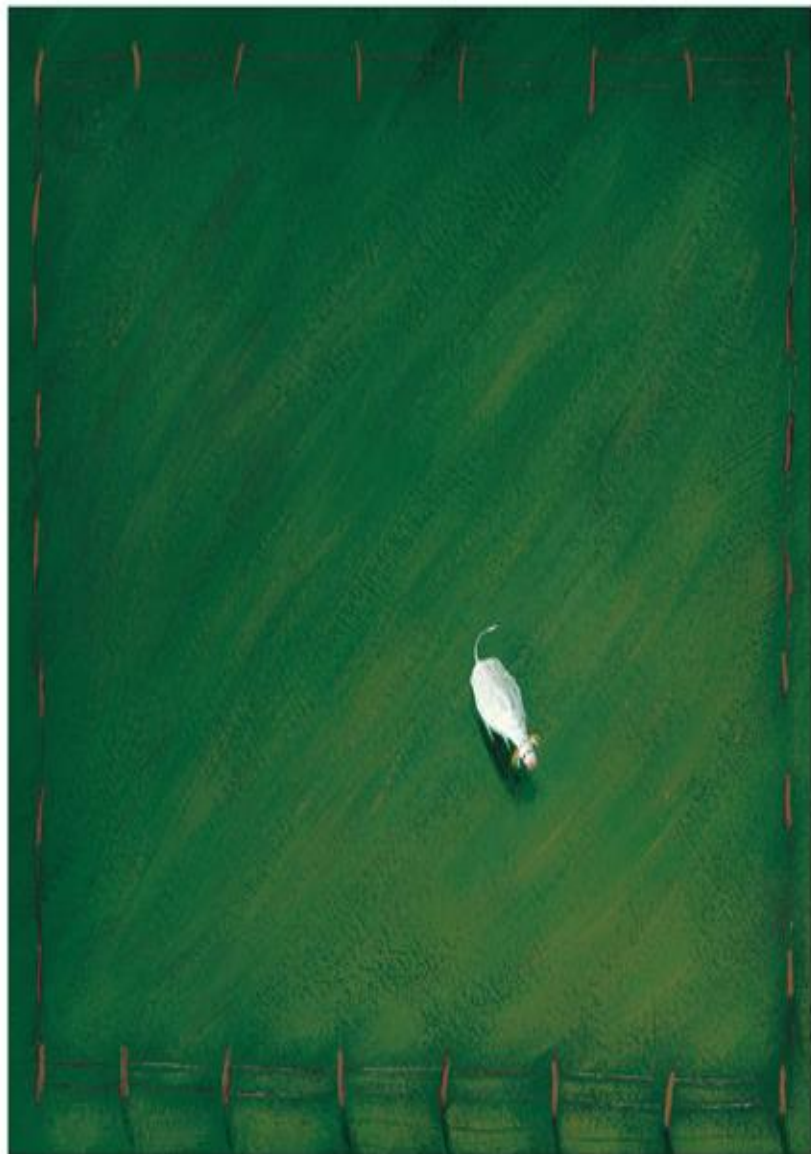
未经许可, 不得以任何方式复制或抄袭本书部分或全部内容  
版权所有, 侵权必究  
本书若有印刷质量问题, 请与印刷厂联系调换。  
电话: 010-67877676-816

# 色彩的翅膀



故事: (法) 米歇尔·皮克马尔 文/图; (法) 艾瑞克·巴图  
翻译: 袁筱一

北京联合出版公司



丹蒂很幸福。

她住在草原上，  
那儿的草细嫩，

甜美，

而且新鲜。

那么美丽，  
那么翠绿，

丹蒂根本不能  
离开这片草原。

但是，  
每当她看见

火车经过，  
她又很想

到远方旅行。





她呼唤  
好朋友马丁——  
一只会采集颜色的  
小鸟。

“亲爱的马丁，”  
丹蒂对他说，  
“我的草原很美，  
但是，  
我想去看看  
别的地方。”

“那就走吧！”  
马丁说，  
“收拾好行李，  
我带你去。”





旅行多么美好啊！

世界很大，  
沿途也这么美丽。

马丁拍打着翅膀，  
不停地为丹蒂解说：

“你看，  
天很快就会黑了。”

“绿色不见了，  
黑色出现了！”



“黑色真美！”

丹蒂自言自语，  
“原来夜晚的世界这么美，  
城市也在这时入睡。”

但是，看见圆圆的月亮，

她又梦想着

一个

白色的国度……

于是他们继续旅行。

翻过这一页，

和他们一起出发吧！





哇！下雪了。

雪花——

雪白

雪白

雪白

从天空中

一大片一大片飘下来，

比棉花还要柔软。

丹蒂简直不敢相信  
眼前的一切，  
白色的世界真是奇妙！  
然而远处天空的一角  
让她又梦想着一个  
蓝色的国度。

“那就跟我来吧。”

马丁说，

“我知道一路上的秘密。”





他们走啊走，来到海边，  
各种蓝色  
都在那儿出现。

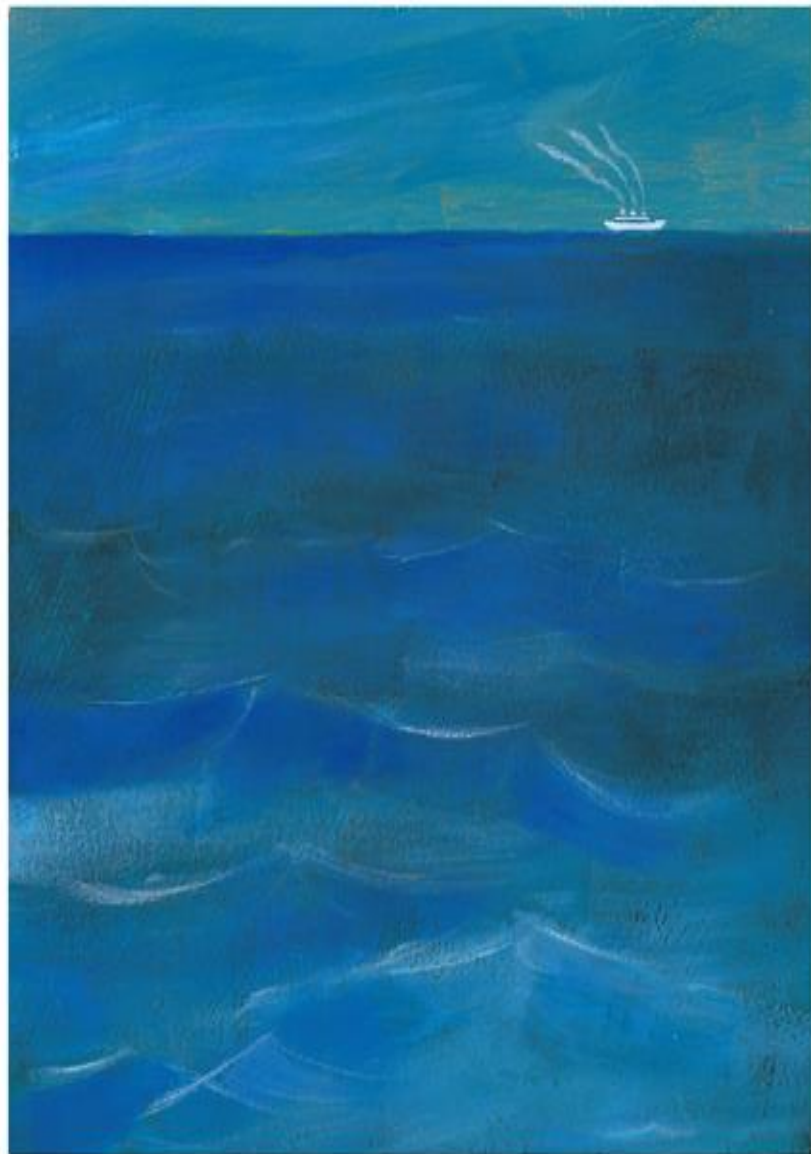
绿蓝色，

灰蓝色，

紫蓝色，

还有天空的澄蓝色……

那里，远方，  
开过一艘轮船，  
丹蒂又沉浸在  
新的梦想中。



再见了蓝色，  
丹蒂来到了  
黄色的世界，  
金黄色的沙漠，  
像大海一样广阔。

她有些累，  
走了那么多路。

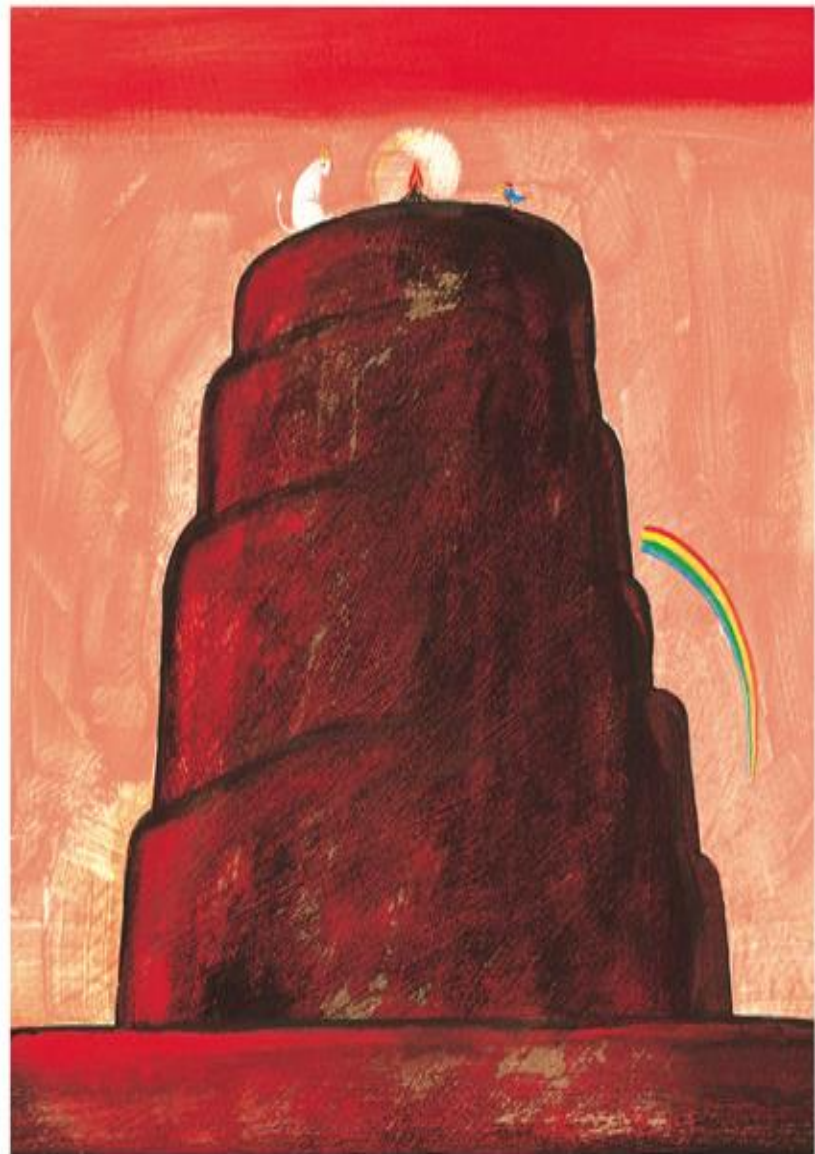
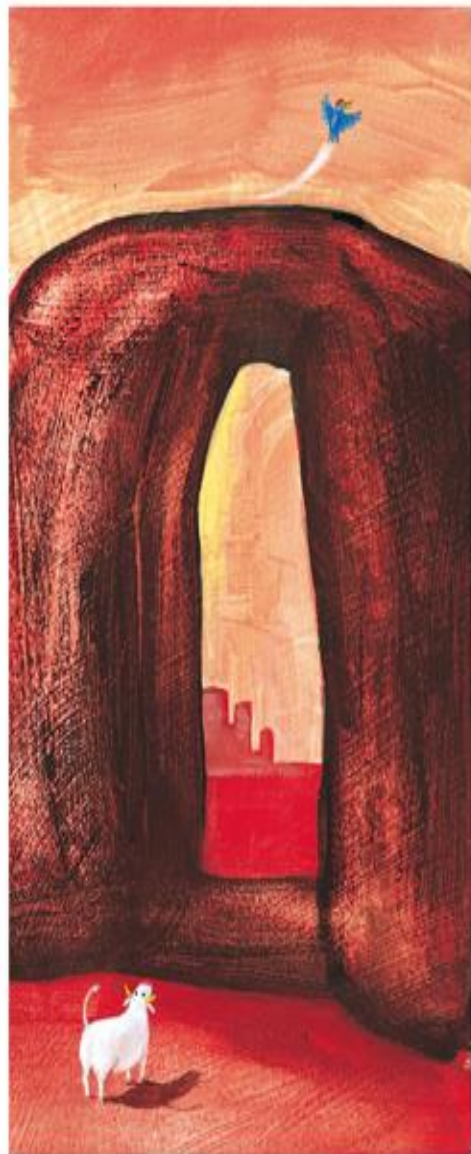
但是在沙丘那边，  
红彤彤的太阳  
闪耀着光芒，  
丹蒂又想走得  
更远一些。



他们爬上了山丘，  
站在高处，  
欣赏着山脚下  
那片红色的平原，  
红色的火焰  
闪闪发亮……

“彩虹！”

丹蒂大声叫道，  
“我的眼里都是颜色！”





在回去之前，  
马丁为丹蒂准备了  
一个惊喜，  
他要带她去看，  
一幅美丽无比的  
画面……

黄色，  
蓝色，  
红色，  
黑色，  
绿色  
和白色。

草地上的鲜花，  
田野里的鲜花，  
组成了一块巨大的  
彩色格子布。





哇，丹蒂多么骄傲！

她坐在

一只美丽的热气球上，  
回到了自己的家乡……

经过了这么漫长的旅行，  
回到家乡，  
她感到无比幸福。

“绿色真美！”

丹蒂感叹道，  
“这是我最喜欢的颜色！  
是的，这是我的颜色，

我最喜欢的

颜色，

因为这是  
我的草原的颜色。”



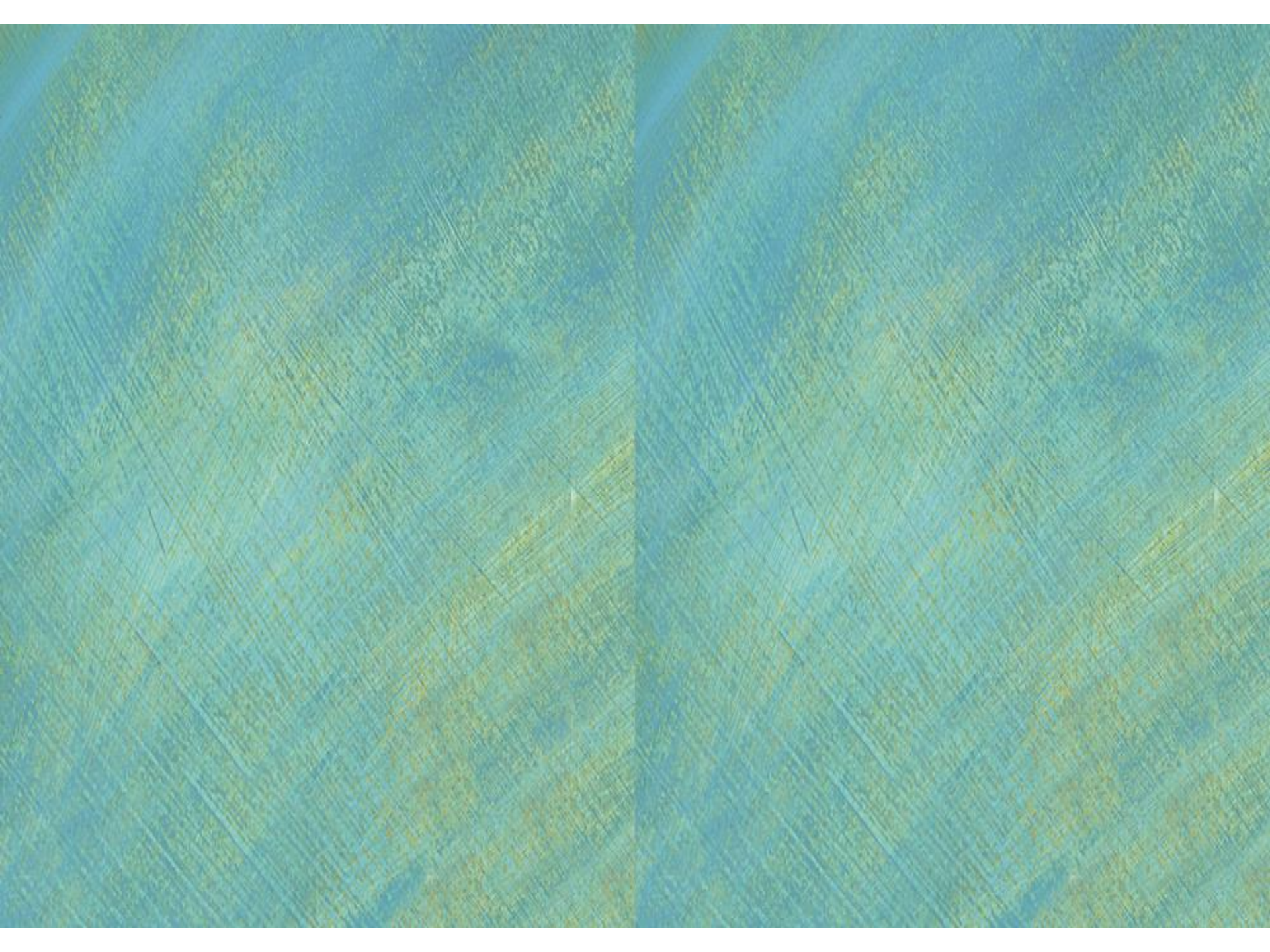
多么  
令人难忘的  
旅行！

现在我可以  
一边嚼着青草，  
一边好好休息。  
不过，  
在我梦想去  
其他地方的时候，  
马丁，答应我要回来！

因为，  
所有这些  
美丽的颜色，  
我都能在你的翅膀上找到。









ISBN 978-7-5502-0349-5

9 787550 203495 >

定价: 31.80元